

Elektrische houtskoolaansteker • Allume-charbon électrique • Encendedor de carbón eléctrico
 Accendifuoco elettrico • Electrical charcoal lighter • Elektryczna zapalarka do węgla drzewnego
 Elektromos faszéngyújtó • Электрическая зажигалка для угля • قداحة الفحم الكهربائية



Bedienungsanleitung / Garantie

Gebruiksaanwijzing • Mode d'emploi • Instrucciones de servicio
 Istruzioni per l'uso • Instruction Manual • Instrukcja obsługi / Gwarancja
 Használati utasítás • Руководство по эксплуатации • دليل التعليمات



Instrukcja obsługi

Dziękujemy za wybór naszego produktu. Mamy nadzieję, że korzystanie z urządzenia sprawi Państwu radość.

Symbole użyte w tej instrukcji obsługi

Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa użytkownika są specjalnie wyróżnione. Koniecznie stosuj się do tych wskazówek, aby uniknąć wypadków i uszkodzenia urządzenia.



OSTRZEŻENIE:

Ostrzega przed zagrożeniami dla zdrowia i wskazuje na potencjalne ryzyko obrażeń.



UWAGA:

Wskazuje na potencjalne zagrożenia dla urządzenia lub innych przedmiotów.



WSKAZÓWKA:

Wyróżnia porady i informacje ważne dla użytkownika.

Ogólne uwagi

Przed uruchomieniem urządzenia proszę bardzo dokładnie przeczytać instrukcję obsługi. Proszę zachować ją wraz z kartą gwarancyjną, paragonem i w miarę możliwości również kartonem z opakowaniem wewnętrznym. Przekazując urządzenie innej osobie, oddaj jej także instrukcję obsługi.

- Proszę wykorzystywać urządzenie jedynie dla prywatnego celu, jaki został przewidziany dla urządzenia. Urządzenie to nie zostało przewidziane do użytku w ramach działalności gospodarczej.
- Trzymać z dala od wilgoci (nie wolno zanurzać w cieczach) i ostrych krawędzi.
- Nie dotykać urządzenia mokrymi rękami. Wyjąć wtyczkę urządzenia z gniazdka elektrycznego, jeśli stało się mokre lub wilgotne (ciągnąć za wtyczkę, nie za kabel).
- Odłączyć urządzenie od źródła zasilania, gdy nie jest używane, do czyszczenia czy w przypadku nieprawidłowego działania
- Włączonego urządzenia **nie** wolno pozostawiać bez nadzoru.
- Sprawdzić, czy kabel zasilania nie powoduje ryzyka potknięcia.
- Należy regularnie sprawdzać, czy urządzenie i kabel sieciowy nie są uszkodzone. W razie uszkodzenia należy przestać korzystać z urządzenia.
- Dla bezpieczeństwa dzieci proszę nie zostawiać swobodnie dostępnych części opakowania (torby plastikowe, kartony, styropian itp.).



OSTRZEŻENIE:

Nie pozwalaj dzieciom bawić się folią. **Niebezpieczeństwo uduszenia!**

Specjalne wskazówki związane z bezpieczną obsługą tego urządzenia

Na produkcie znajduje się następujące symbol ostrzeżenia:



OSTRZEŻENIE: Gorąca powierzchnia! **Ryzyko poparzeń!**

W trakcie użytkowania zapalarka do węgla drzewnego staje się gorąca.

Urządzenie chwytać tylko za uchwyt!

- Należy zwracać uwagę na maksymalny poziom napełnienia! Nie napełniać nadmiernie zapalarki węgla drzewnego! W trakcie poniższych czynności mogą wypadać gorące węgle i powodować poparzenia.



OSTRZEŻENIE: Gorąca powierzchnia!

Ryzyko poparzeń!

- Opróżnianie zapalarki węgla drzewnego jest szczególnie niebezpieczne:
 - Zawsze najpierw należy wyjąć wtyczkę!
 - Nie wolno dotykać obudowy gołą ręką!
 - Najlepiej zakładać rękawice do wyjmowania z pieca!
 - Uważać na gorące węgle i iskry! Osób i przedmioty w sąsiedztwie są w niebezpieczeństwie.
- Zapalarka węgla drzewnego jest przeznaczona tylko do użytku zewnętrznego! Dlatego dla połączenia elektrycznego wymagane są specjalne warunki: Urządzenie musi być zasilane poprzez wyłącznik różnicowo-prądowy (RCD) o prądzie różnicowym nie większym niż 30 mA.
- Należy skonsultować się z wykwalifikowanym elektrykiem.



UWAGA:

- Podstawowa część zapalarki węgla drzewnego nagrzewa się! Urządzenie używać tylko na powierzchni termoodpornej, takiej jak ceramika czy metal.
- Po zapaleniu zapalarkę węgla drzewnego odłożyć na powierzchnię odporną na ciepło. Pozostawić tam do ostygnięcia.
- Umieszczając zapalarkę węgla drzewnego w grillu, sprawdzić, czy grill jest dostatecznie stabilny.
- Nie stosować żadnych dodatkowych środków chemicznych do zapalania ani żadnych przyspieszaczy!
- Nie stosować zapalarki węgla drzewnego, gdy wieje silny wiatr.
- Nie dodawać dodatkowego tlenu, gdy urządzenie jest w użyciu! Wyższe temperatury mogą spowodować uszkodzenie urządzenia.

UWAGA:

- Nie przekraczać 20 minutowego czasu pracy. Po jego upływie wyjąć wtyczkę z gniazdka zasilania.
 - Jeżeli węgiel zaczyna się palić przed ręką, wyciągnąć wtyczkę z gniazdka i opróżnić zbiornik, przesypując palący się węgiel do grilla.
 - Samej zapalarki węgla drzewnego nie można używać jako grilla! W przypadku takiej próby może dojść do nieumyślnego poparzenia osób i uszkodzenia mienia.
 - Urządzenie chronić przed kontaktem z wodą i wilgocią!
-
- To urządzenie **nie** jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych czy umysłowych, lub którym brak doświadczenia i/lub wiedzy.
 - Urządzenie nie powinno być czyszczone czy naprawiane przez wyżej wymienione osoby.
 - **Dzieciom** nie wolno bawić się urządzeniem.
 - Urządzenie trzymać z dala od zwierząt! Kabel zapalarki może spowodować potknięcie lub przewrócenie się.
 - Sprawdzić, czy przewód zasilania lub inne materiały łatwopalne nie stykają się z gorącą zapalarką węgla drzewnego.
 - Nie próbować naprawiać urządzenia samodzielnie. Skontaktować się z pracownikiem autoryzowanego serwisu. Jeśli przewód zasilania jest uszkodzony, należy go wymienić u producenta, przedstawiciela serwisu lub podobnie wykwalifikowanej osoby, aby uniknąć zagrożenia.
 - Urządzenie należy jedynie stosować do zapalania węgla drzewnego.
 - Zachować bezpieczną odległość 1,5 m od ścian i sufitów.
 - Urządzenia nie należy obsługiwać za pomocą zewnętrznego regulatora czasowego ani oddzielnego systemu zdalnego sterowania.

- Przed przystąpieniem do czyszczenia, urządzenie należy pozostawić do ostygnięcia.

Podłączenie elektryczne

Zanim połączycie Państwo wtyczkę z gniazdkiem proszę sprawdzić, czy napięcie sieci jest zgodne z napięciem urządzenia. Odpowiednie informacje znajdują Państwo na tabliczce identyfikacyjnej urządzenia.

Korzystanie z urządzenia

1. Ustawiać zapalarkę do węgla drzewnego na powierzchni żaroodpornej.

WSKAZÓWKA:

Zaleca się umieszczenie jej bezpośrednio w grillu.

2. Wsypać węgiel drzewny do urządzenia.

UWAGA:

Nie przekraczać oznaczenia MAX!

3. Podłączyć urządzenie do prawidłowo zainstalowanego uziemionego gniazdka.

WSKAZÓWKA:

- Zaświeci się kontrolka.
- Urządzenie uruchamia się natychmiast.

4. Kiedy węgiel drzewny zaczyna się palić płomieniem, wyciągnąć wtyczkę z gniazda.
5. Chwytając za rączkę, unieść urządzenie i przesypać palący się węgiel do grilla.

Czyszczenie

OSTRZEŻENIE:

- Zawsze wyłączać z sieci przed czyszczeniem i poczekać na schłodzenie urządzenia.
- Nigdy nie zanurzać urządzenia w wodzie w celu czyszczenia. Może to prowadzić do porażenia prądem lub pożaru.

UWAGA:

- Nie używać druczanych szczotek ani innych materiałów do ścierania.
- Nie używać środków kaustycznych ani żrących.
- Ostrożnie do końca opróżnić urządzenie, lekko go przechylając.
- Oczyszczyć je od wewnątrz za pomocą szczotki.
- Obudowę urządzenia wycierać lekko wilgotną szmatką.

Przechowywanie

- Urządzenie należy wyczyścić zgodnie z opisem. Akcesoria należy pozostawić do całkowitego wyschnięcia.
- W przypadku dłuższych okresów nieużywania zalecane jest przechowywanie urządzenia w oryginalnym opakowaniu.
- Urządzenie należy zawsze przechowywać w odpowiednio wentylowanym i suchym miejscu, poza zasięgiem dzieci.

Dane techniczne

Model:.....EGA 3662
Napięcie zasilające:220 - 240 V~, 50 Hz
Pobór mocy: 600 W
Stopień ochrony: I
Masa netto: ok. 1,25 kg

Zastrzegamy sobie prawo wprowadzania zmian technicznych i projektowych w trakcie ciągłego rozwoju produktu.

Niniejsze urządzenie odpowiada wymaganiom normy bezpieczeństwa użytkowania oraz spełnia wymagania dyrektywy niskonapięciowej i kompatybilności elektromagnetycznej.

Ogólne warunki gwarancji

Producent / Dystrybutor udziela 24 miesięcy gwarancji na zakupione urządzenie. Okres gwarancji liczony jest od daty zakupu urządzenia.

W tym okresie uszkodzone urządzenie będzie bezpłatnie wymienione na wolne od wad. W przypadku, gdy wymiana będzie niemożliwa do zrealizowania, Nabywca otrzyma zwrot ceny zakupu urządzenia.

Za uszkodzone urządzenie uważa się takie, które nie spełnia funkcji określonych w instrukcji obsługi, a przyczyną takiego stanu jest wewnętrzna wada fabryczna lub materiałowa.

Gwarancją nie są objęte uszkodzenia mechaniczne, chemiczne, termiczne, powstałe w wyniku działania sił zewnętrznych (np. przepięcie w sieci energetycznej czy wyładowania atmosferyczne), jak również wady powstałe w wyniku obsługi niezgodnej z instrukcją obsługi urządzenia.

Nabywcy przysługuje prawo do wymiany urządzenia na wolne od wad lub, jeśli wymiana jest niemożliwa, zwrotu gotówki tylko po dostarczeniu do punktu zakupu kompletnego urządzenia z oryginalnymi akcesoriami, instrukcją obsługi i w oryginalnym opakowaniu wraz z dowodem zakupu i prawidłowo wypełnioną kartą gwarancyjną (pieczętka sklepu, data sprzedaży urządzenia).

Gwarancja oraz zawarte w niej warunki obowiązują na terenie Rzeczypospolitej Polskiej.

Niniejsza gwarancja nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień Nabywcy wynikających z przepisów Ustawy z dnia 27 lipca 2002 r. o szczególnych warunkach sprzedaży konsumenckiej oraz o zmianie kodeksu cywilnego (Dz. U. z 2002 r. Nr 141, poz. 1176).

Dystrybutor:
CTC Clatronic Sp. z o.o
Ul. Brzeska 1
45-960 Opole

Usuwanie

Znaczenie symbolu „Pojemnik na śmieci“



Należy zadbać o środowisko i nie wyrzucać urządzeń elektrycznych razem z odpadami gospodarstwa domowego.

Stare lub uszkodzone urządzenia elektryczne należy odstawić do miejskich punktów zbiórki.

Prosimy unikać potencjalnych zagrożeń dla zdrowia i środowiska poprzez nieprawidłowe metody utylizacji odpadów.

Przyczyniasz się do recyklingu i innych form utylizacji zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych.

Informacje na temat punktów zbiórki znajdują się na terenie danego miasta.